

AZ ARADI ZENEKEDVELŐK EGYESÜLETE

ÁLTAL

1833. ÉVBEN ALAPITOTT ÉS FENNTARTOTT
ÉS

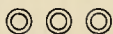
ARAD SZAB. KIR. VÁROS VÉDNÖKSÉGE ALATT ÁLLÓ
ARADI ZENEKEDVEK

ÉVZÁRÓ VIZSGÁLATAI

1910. évi június hó 27., 28. és 29-én,

mind a három napon délután 4 $\frac{1}{2}$ órától tartatnak meg

A polgári fiúiskola (Weitzer János-utcza) nagytermében.



A Z E G Y E S Ű L E T

Tisztikara:

ELNÖK: Institoris Kálmán kir. tanácsos,
ny. polgármester.

ALELNÖK: Simay István.

IGAZGATÓ: Krispin József.

ÜGYÉSZ: Dr. Priegl István.

TTTKÁR: Máday Mátyás.

PÉNZTÁROS: Kopp János.

ELLENŐR: Maresch Gyula.

JEGYZŐ: Máday Mátyás.

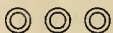
Választmányi tagjai:

Dáni János,
Darvas Lajos,
Geisz Sándor,
Kovács Vincze,
Leopold Zsigmond,

Dr. Mandl Vilmos,
Neuman Adolf,
Neuman Dániel,
Dr. Prohászka László,
Ring Lajos,

Réthy Viktor,
Robitsek Soma,
Sarlot Domokos,
Dr. Wagner József,
Vajda Zsigmond,

Varjassy Lajos,
Dr. Vass Sándor,
Wadowsky Gusztáv,
Dr. Winter Adolf,
Zoltai Mátyás.



B E I R A T Á S O K :

A jövő tanévre a beiratások 1910. évi szeptember hó 2., 3. és 4-én délután 4-5
óráig a zenede helyiségben oszközöltetnek.

Beiratási díj 10 kor. Tandíj egész évre 60 korona.

A rendes oktatás 1910. évi szeptember 4-én veszi kezdetét.

Arad, 1909. évi június 20-án.

Krispin József,
igazgató.

| Sorszám | A tanuló neve | Tanszak | A tanuló | | Órák látogatása | Zenédei évfolyam | Az előadandó mű címe | A tanár |
|---------|--------------------|---------|----------|-------|-----------------|------------------|---|----------------|
| | | | képesség | száma | | | | |
| 1 | Czeiler Jenő | zongora | 1 | 1 | n. rend. | 1/2 | Baier: Iskola | Budits Ádám |
| 2 | Renye János | hegedű | 2 | 2 | " | 1. | Huber: Iskola | " |
| 3 | Nyíri László | " | 1 | 1 | rendes | I. | " | " |
| 4 | Radványi Gyula | " | 2 | 2 | " | I. | " | " |
| 5 | Mokri Laci | zongora | 1 | 1 | " | I. | Köhler: Iskola | Budits Mátyás |
| 6 | Mokri István | hegedű | 1 | 1 | " | I. | Huber: Iskola | " |
| 7 | Polyák Lajos | " | 1 | 2 | n. rend. | 3/4 | Huber: Iskola | " |
| 8 | Jermann Pál | " | " | " | " | " | kimaradt | " |
| 9 | Riesz Géza | " | " | " | " | " | kimaradt | " |
| 10 | Hoffmann Gyula | " | " | " | " | " | kimaradt | " |
| 11 | Bollony Elvira | zongora | 2 | 2 | rendes | I. | Bejer: Iskola | Kaletsy V. |
| 12 | Paschek Ottó | hegedű | 1 | 1 | " | I. | Huber: Iskola | Budits Ádám |
| 13 | Itu Szilvius | " | 2 | 2 | " | I. | Muzas F.: Duo | " |
| 14 | Smidt Irma | zongora | " | " | " | " | " | Kaletsy V. |
| 15 | Muzsai Margit | " | 2 | 3 | rendes | II. | Risner: Zene bimbók | Dr. Wágnerné |
| 16 | Muzsai László | " | 2 | 3 | " | II. | " négy kezes | " |
| 17 | Véber Margit | " | " | " | " | " | kimaradt | " |
| 18 | Menezes Juliska | " | 2 | 3 | rendes | I. | Erney J.: Si vous n'avez rien a me dire | " |
| 19 | Varga Margit | " | 1 | 2 | " | I. | L. Streabbog: Le Myosotis | " |
| 20 | Major Gizella | " | 1 | 1 | " | I. | " | Skót |
| 21 | Hay Rózi | " | 1 | 1 | " | I. | " | Galop |
| 22 | Fischer Emma | " | 1 | 2 | " | I. | " | Walzer |
| 23 | Simonfi Aladár | hegedű | 1 | 2 | n. rend. | II. | Huber: Iskola | Budits Mátyás |
| 24 | Scherhag Franci | " | 1 | 1 | rendes | I. | Huber: Iskola | " |
| 25 | Braun László | zongora | 1 | 1 | " | I. | Streabbog: Walzer | " |
| 26 | Vátián Eugenia | hegedű | 1 | 1 | betegsked. | II. | Schumann R.: Melodia | " |
| 27 | Pollák Lőrincz | zongora | 1 | 2 | rendes | I. | Clementi: Sonatina | Kaletsy V. |
| 28 | Jonescu Felicia | " | 1 | 1 | " | I. | Behr: Kis Schelma | " |
| 29 | Maeszkási Márta | " | 1 | 1 | " | I. | Schumann: Aratók dala | " |
| 30 | Hindl Gyula | " | 1 | 3 | " | I. | Köhler: Iskola | Budits Ádám |
| 31 | Prollich Nándor | " | 1 | 2 | " | II. | Bloch I.: Romance | " |
| 32 | Bordos Aurora | " | 2 | 2 | " | 1/2 | Behr: Bolygó tüzek | Schleiszner A. |
| 33 | Becker Anna | " | 2 | 3 | " | " | Köhler: Iskola | " |
| 34 | Szlávik Ilona | " | 2 | 2 | rendes | I. | Streabbog: Galop | " |
| 35 | Becker Anna | hegedű | 2 | 3 | " | I. | Huber: Iskola | Dr. Wágnerné |
| 36 | Kovács József | " | " | " | " | " | meghalt | Schleiszner A. |
| 37 | Garai Hajnal | celló | 2 | 2 | rendes | I. | Stransky S.: Gyakorlat | Fülöp Frigyes |
| 38 | Soltz Gizi | zongora | 1 | 1 | " | I. | Beethoven: Für Elise | Kaletsy V. |
| 39 | Hay Jenő | hegedű | 1 | 1 | " | I. | Sejbold A.: Esti tűz | Budits Mátyás |
| 40 | Vannay Erzsé | " | 1 | 1 | " | I. | Jitt: Bölcső dal | " |
| 41 | Czeiler Emil | " | 1 | 1 | " | 1/2 | Bloch: Walzer | " |
| 42 | Kőmives László | " | 1 | 1 | " | I. | Czibulka: Walzer | " |
| 43 | Cs. Endes Dániel | zongora | 2 | 3 | " | I. | Lányi E.: Bölcső dal | Zoltai M.-né |
| 44 | Cs. Endes Lujza | " | 2 | 2 | " | I. | Hoffmann: Vadászatra fel | " |
| 45 | Silberer Géza | celló | 2 | 2 | " | I. | Fitzenhagen: Russisches Lied ohne worte | Fülöp Frigyes |
| 46 | Szegfű Sarolta | hegedű | 2 | 2 | " | I. | Bloch: Albumblatt | Schleiszner A. |
| 47 | Mayer Gizella | zongora | 2 | 2 | " | I. | Streabbog: Gyöngyvirág | " |
| 48 | Mayer Ilonka | " | 1 | 1 | " | I. | Chopin: Nocturno | " |
| 49 | Murcsi Károly | hegedű | 2 | 2 | " | III. | Bloch I.: Priére | Budits Ádám |
| 50 | Végh József | " | 1 | 1 | " | II. | Bloch I.: Menuet | " |
| 51 | Lakatos Panny | zongora | " | " | " | " | kimaradt | Dr. Wágnerné |
| 52 | Blassa Béla | " | " | " | " | " | kimaradt | " |
| 53 | Fendler Erzsé | " | 1 | 1 | n. rend. | I. | Köhler: Iskola | " |
| 54 | Balogh Ilona | " | 1 | 1 | rendes | I. | Streabbog: Skót | " |
| 55 | Schäffer Margit | " | 1 | 1 | " | I. | " | La Paquerette |
| 56 | Uttlinger Anna | hegedű | 1 | 2 | " | I. | Huber: Iskola | " |
| 57 | Zoltai Éva | zongora | 1 | 2 | " | I. | Zoltai: Gyorsinduló | Kaletsy V. |
| 58 | Mezőfalvi Juliska | " | 1 | 1 | " | I. | Juventino R.: Hullám walzer | Budits Ádám |
| 59 | Csepreghy Ilonka | " | 1 | 1 | " | I. | Bohm: Induló | Schleiszner A. |
| 60 | Gerő Ilona | " | 1 | 1 | " | I. | Mercier: Keringő | " |
| 61 | Traileseu Elvira | " | 1 | 1 | " | I. | Behr: A rózsza és a pillangó | " |
| 62 | Paszternák Márkus | hegedű | 1 | 1 | " | II. | Merkley: Bölcsődal | Budits Mátyás |
| 63 | Vésza Jenő | " | 1 | 2 | " | I. | Bloch: Románcz | " |
| 64 | Hank János | " | 1 | 1 | " | I. | Bloch: Souvenir | " |
| 65 | Zoltai Éva | " | 1 | 1 | " | II. | Zoltai: Induló | " |
| 66 | Fischer Teréz | zongora | 1 | 1 | " | I. | Streabbog: Le Muguet | Dr. Wágnerné |
| 67 | Schäffer Ilona | " | 1 | 1 | " | I. | " | Polka Mazurka |
| 68 | Marossy Mariiska | " | 1 | 1 | " | I. | Behr: Első ibolya | " |
| 69 | Balogh Gabriella | zongora | 1 | 2 | rendes | II. | F. Behr: Májusi öröm | " |
| 70 | Opre Eugénia | " | 1 | 1 | " | I. | " | Rosenfalter |
| 71 | Meisztróvich János | " | 2 | 2 | " | III. | Gurtl.: Tavasz dal | " |

| Sorszám | A tanuló neve | Tanzsák | A tanuló | | Órák látogatása | Zenei évfolyam | Az előadandó mű címe | A tanár |
|---------|--------------------|---------|----------|-----------|-----------------|----------------|---|----------------|
| | | | képesége | szorgalma | | | | |
| 72 | Vannay Laezi | cello | 1 | 1 | | I. | <i>R. Schumann</i> : Trümelei | Fülöp Frigyes |
| 73 | Szakáts Gyula | zongora | | | | | kimaradt | Kaletsy V. |
| 74 | Azary Terus | " | 1 | 1 | rendes | II. | <i>G. Blüthner</i> : Német dal | " |
| 75 | Bruck Gáula | " | 2 | 2 | | IV. | <i>Poldini</i> : Vadászdal | " |
| 76 | Ferenyzy Gabriella | hegedű | 2 | 1 | | III. | <i>Bloch I.</i> : Románcz | Budits Ádám |
| 77 | Pokorny László | " | 1 | 2 | | III. | <i>Riedwig</i> : Magyar dalok | " |
| 78 | Reisz Kálmán | " | 2 | 1 | | II. | <i>Bloch</i> : Siciliéme | " |
| 79 | Strasser Katieza | zongora | 1 | 1 | | II. | <i>Wenzel</i> : „Polka“ | Kaletsy V. |
| 80 | Löbl Jenő | " | | | | | kimaradt | " |
| 81 | Neumann Emil | cello | 1 | 1 | rendes | I. | <i>Auber</i> : Bölcsődal ad. A portici néma | Fülöp Frigyes |
| 82 | Zoltai István | zongora | 1 | 2 | | IV. | <i>Poldini</i> : Oiseausde passage | Zoltainé |
| 83 | Papp Juliska | hegedű | 1 | 1 | | I. | <i>Ch. Dancla</i> : Divertissement | Schleiszner A. |
| 84 | Csepreghy Margit | zongora | 1 | 1 | | I. | <i>Heinz</i> : Az aratónő | " |
| 85 | Rechnitzer Flóra | " | 1 | 2 | | II. | <i>Behr</i> : Puszta hangok | " |
| 86 | Hösz Ilona | " | 1 | 1 | | I. | <i>Lichner</i> : Májusi hangulat | " |
| 87 | Becker Dezsó | hegedű | 1 | 2 | n. rend. | II. | <i>Bloch</i> : Bolero | Budits Mátyás |
| 88 | Matusik János | " | 2 | 3 | | III. | <i>Ch. Dancla</i> : La Calue kalme | " |
| 89 | Billig Géza | " | 2 | 3 | | IV. | <i>Tschaikowsky</i> : Chauson triste | " |
| 90 | Priegl Laezi | zongora | 1 | 2 | rendes | III. | <i>Bátor Sz.</i> : Rózsá alma. Boszorkánytáncz | Zoltainé |
| 91 | Várkövy Irén | " | 1 | 1 | | III. | <i>Loeschkorn</i> : Sylphid op 106. | " |
| 92 | Gadó Jenő | hegedű | 2 | 2 | n. rend. | II. | <i>I. Bloch</i> : Chason sans Paroles | Dr. Wágnerné |
| 93 | Janiga Irén | zongora | 1 | 1 | rendes | I. | <i>F. Behr</i> : Vogelconcert | " |
| 94 | Jánosy Irén | " | 1 | 1 | | I. | <i>A. Ewald</i> : Frühlingszauber | " |
| 95 | Trammer Mariska | " | 1 | 2 | | III. | <i>J. Gaál</i> : Sérénade | " |
| 96 | Várfalvi Erzsébet | " | 1 | 1 | | II. | <i>F. Chopin</i> : Walzer | " |
| 97 | Neuman Emil | hegedű | 1 | 1 | | 1/2 | <i>Drolla F.</i> : Bölcsődal | Budits Ádám |
| 98 | Biró Irén | zongora | 1 | 1 | | I. | <i>Szőfny G.</i> : Andalág népdalok felett | " |
| 99 | Jeney Lujza | " | 1 | 2 | | II. | <i>Schumann</i> : Bölcsődal és Keringő | Kaletsy V. |
| 100 | Figus Irén | " | 1 | 1 | | II. | <i>P. Wachs</i> : Les petites Marionettes | " |
| 101 | Csepreghy Böske | zongora | 1 | 1 | rendes | I. | <i>Beethoven</i> : Albumlap | Schleiszner A. |
| 102 | Tóth Ernő | hegedű | 2 | 2 | | II. | <i>Bloch</i> : Gavotte | " |
| 103 | Demeter Olga | zongora | 2 | 2 | | V. | <i>Behr</i> : Czigányserenade | " |
| 104 | Leitner István | hegedű | 1 | 1 | | II. | <i>Mae Maker</i> : Gavotte | " |
| 105 | Kilényi Gizi | zongora | 1 | 2 | n. rend. | II. | <i>Moszkowszky</i> : Intimité | Kaletsy V. |
| 106 | Joneseu Felicitas | ének | 1 | 2 | rendes | I. | { <i>Kurucz J.</i> : Ha elér <i>C. Bohm</i> : Az álomkép | " |
| 107 | Popper Irén | zongora | 1 | 2 | | V. | <i>Bartalus</i> : Régi jó idők | Zoltainé |
| 108 | Urai Tivadar | hegedű | 1 | 2 | n. rend. | II. | <i>Klasterl</i> : Polonaise | Budits Mátyás |
| 109 | Drágics Sándor | " | 2 | 3 | rendes | IV. | <i>Jansa</i> : Tell Vilmos | " |
| 110 | Messner Erzsé | zongora | 1 | 1 | | I. | <i>Heller</i> : Allegro | Zoltainé |
| 111 | Zoltai István | hegedű | 1 | 1 | | II. | <i>Zoltai</i> : Magyar ábránd op. 5. | Budits Mátyás |
| 112 | Becker Dezsó | zongora | 1 | 2 | n. rend. | II. | <i>Horráth</i> : Magyar ábránd | " |
| 113 | Vihar Mariska | hegedű | 1 | 1 | rendes | III. | <i>Vötti</i> : Concert | " |
| 114 | Hanaecsek Nelli | " | 1 | 1 | | II. | <i>Ch. Dancla</i> : Reverie | Dr. Wágnerné |
| 115 | Löwinger Magda | zongora | 1 | 1 | | II. | <i>P. Beament</i> : Alpengeruss | " |
| 116 | Vannay Erzsé | " | 1 | 1 | | III. | <i>H. Necke</i> : A esikős posta (Galop) | " |
| 117 | Székely Mariska | " | 1 | 1 | | III. | <i>Gaal</i> : Merengés Dankó Pista dalai felett | " |
| 118 | Németh Alajos | hegedű | 1 | 2 | n. rend. | III. | <i>A. Heyssig</i> : Legenda | " |
| 119 | Barát Dezsó | " | 1 | 1 | rendes | III. | <i>Ch. Dancla</i> : 2-ik konzert Soló | " |
| 120 | Baum Mária | zongora | 1 | 1 | | I. | <i>F. Behr</i> : Galop militaire | " |
| 121 | Baum Karola | " | 1 | 1 | | II. | négy kezes | " |
| 122 | Kilényi Magda | " | 1 | 1 | | II. | <i>Godard</i> : Balau Chatean | Kaletsy V. |
| 123 | Drágics Múlike | " | 1 | 1 | | V. | <i>Delibes</i> : Sylviából, Pizzicati | " |
| 124 | Strasser Lili | " | 1 | 1 | | IV. | <i>Godard</i> : Ön Matin | " |
| 125 | Cserő Erzsike | ének | 1 | 1 | | I. | <i>I. Kerner</i> : Csak még egyszer | " |
| 126 | Dengl Vilma | zongora | 1 | 2 | | I. | <i>Burgmüller</i> : op 105 Andante Allegro | Zoltainé |
| 127 | Munkácsi Gyula | hegedű | 1 | 1 | | IV. | <i>E. Singer</i> : Mazurka | Budits Ádám |
| 128 | Mesner Piroška | zongora | 1 | 1 | | III. | <i>Burgmüller</i> : op 105 Allegro. Agitato | Zoltainé |
| 129 | Blau Margit | " | 1 | 1 | | I. | <i>E. Mayer-Hell</i> : Párbeszéd | Kaletsy V. |
| 130 | Bruck István | hegedű | | | | | kimaradt | Budits Ádám |
| 131 | Blau Jolán | zongora | 1 | 1 | rendes | III. | <i>Grieg</i> : Lakodalm Troidhaugenben | Zoltainé |
| 132 | Fischer Ernő | hegedű | 1 | 3 | | III. | <i>Schubert</i> : Sonata | Budits Mátyás |
| 133 | Dengl Miklós | zongora | 1 | 2 | rendes | I. | <i>Jensen</i> : Vándorképek op 71. | Zoltainé |
| 134 | Kotsis Rózi | ének | 2 | 2 | | I. | <i>Durand</i> : II. éme Valse | Kaletsy V. |
| 135 | Kemény Gizi | zongora | 1 | 1 | | III. | <i>F. Gaál</i> : I sómagyar Rhapsodia | Dr. Wágnerné |
| 136 | Vannay Janesi | " | 1 | 1 | | V. | <i>Godard B</i> : Mazurka | Budits Mátyás |
| 137 | Glésinger Margit | ének | 1 | 1 | | I. | <i>Tosti</i> : Ninon | Kaletsy V. |
| 138 | Popper Ilona | zongora | 1 | 1 | | VI. | <i>Raff</i> : Valse Impromptu | Zoltainé |
| 139 | Vannay Janesi | hegedű | 1 | 1 | | VI. | <i>Bloch</i> : II. Magyar ábránd | Budits Mátyás |
| 140 | Rónai Bella | zongora | 1 | 1 | | VI. | <i>Beethoven</i> : Szonáta | Zoltainé |
| 141 | Ehrbar Frigyes | " | 1 | 1 | | VI. | <i>Mozart</i> : Fantázia | Budits Mátyás |

| Sorszám | A tanuló neve | Tanszak | A tanuló | | Órák látogatása | Zenei évfolyam | Az előadandó mű címe | A tanár |
|---------|------------------|---------|-----------|-----------|-----------------|--------------------------|----------------------|---------------|
| | | | képességi | szorgalmi | | | | |
| 142 | Hank Alice | zongora | 1 | 1 | " | IV. <i>Chopin</i> : | Oktáva Étude | Kaletsky |
| 143 | Ehrbar Frigyes | hegedű | 1 | 1 | " | V. <i>Akos László</i> : | Magyar dalok | Budits Mátyás |
| 144 | Rudas Emma | zongora | 1 | 2 | " | VI. <i>Spindler</i> : | Csengetyűjáték | Schleiszner |
| 145 | Abaffy Vilma | " | 1 | 1 | " | III. <i>D'Albert</i> : | Ollemande Gavotte | Kaletsky V. |
| 146 | Gyurics Mariska | ének | 1 | 1 | " | I. <i>Tosti</i> : | La Serenade | " |
| 147 | Helmi Jenő | zongora | 1 | 2 | " | VI. <i>Grail</i> : | Keringő op 68 | Zoltainé |
| 148 | Trailescu Mari | " | 1 | 1 | " | I. <i>Scharenka</i> : | Polonaise és Mazurka | Schleiszner |
| 149 | Cserő Erzsé | " | 1 | 1 | " | VII. <i>Moszkowsky</i> : | Spanyol táncok | " |
| 150 | Rácz Károly | hegedű | 1 | 1 | " | II. <i>Singelée</i> : | Proféta | Budits Mátyás |
| 151 | Várkövi Ilona | zongora | 1 | 1 | " | VII. <i>Grieg</i> : | Carneval | Zoltainé |
| 152 | Hanaesek Nelli | ének | 1 | 1 | " | II. <i>Tosti</i> : | Vágyódás | Kaletsky |
| 153 | Rudas Emma | hegedű | 1 | 1 | " | I. <i>Abt</i> : | Órök dalom vagy te | " |
| 154 | Czukur Józsa | zongora | 1 | 1 | " | IV. <i>Bloch</i> : | III-ik Concertino | Schleiszner |
| 155 | Dudás Pál | hegedű | 1 | 2 | " | VII. <i>Schütt</i> : | Étude mignon | " |
| 156 | Kováts Ilonka | zongora | 1 | 1 | " | III. <i>Huber</i> : | III. Magyar ábránd | Budits Mátyás |
| 157 | Kolozsy Jenő | ének | 1 | 1 | " | VII. <i>Liszt F.</i> : | Erdő susogása | Kaletsky V. |
| 158 | Kohányi Zelma | zongora | 1 | 1 | " | I. <i>Brahms</i> : | Sopphái óda | " |
| 159 | Szántó Manó | hegedű | 1 | 1 | " | Minden este | " | " |
| 160 | Fischer Ernő | zongora | 1 | 1 | " | VII. <i>Szekely I.</i> : | Magyar ábránd | " |
| 161 | Glésinger Margit | " | 1 | 1 | " | II. <i>Mendelssohn</i> : | Concert | Budits Mátyás |
| | | | 1 | 1 | " | VIII. <i>Liszt</i> : | Rigoletto | " |
| | | | 1 | 1 | " | VI. <i>Beethoven</i> : | 32 Változat | Schleiszner |

- 162 *Vonós négyes.* Előadják: I-ső heg. Szántó M. II. h. Fischer E. III. Dudás P. IV. Munkási M. Budits M.
- 163 *Fuvós ensemble* Előadják: Urai Zoltán fuvola. Vannay János fuvola. Murzsi Károly trombita. Zoltai István trombita. Kolozsi Jeyő trombita. Rohovánszky Károly klarinet Franyek.

| | | | | | | | | |
|------|--------------------|---------|---|---|--------|-------------------------|-------------------|--|
| 80 | Scherhag Franciska | zongora | 1 | 1 | rendes | I. <i>Mendelssohn</i> : | "A rokka mellett" | |
| 124a | Luy Erzsike | " | 1 | 1 | " | I. <i>Mozart</i> : | "Fantasie" | |
| 124b | Rohovánszky Boris | " | 2 | 2 | " | V. <i>Horváth G.</i> : | "Magyar ábránd" | |
| 129 | Ungár Erzsike | " | 1 | 1 | " | V. <i>Schubert</i> : | "H. Scherzö" | |
| 129a | Kótsis Rózi | ének | 1 | 1 | " | I. <i>Major Gy.</i> : | "A kis hamis" | |
| 129b | Gyurics Mariska | zongora | 2 | 2 | " | IV. <i>Schumann</i> : | "Vadászda" | |

Naps



Dr. Marcell Timmer

Marnal

Stefán

